

ZMLUVA O DIELO č. OSaP/01/2013

na zhotovenie diela „Akčný plán trvalo udržateľnej energie pre hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislavu“

uzatvorená podľa § 536 a nasl. Obchodného zákonníka
na základe výsledku obstarávania podlimitnej zákazky podľa § 91 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní
a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Zmluvné strany:

Objednávateľ:

Hlavné mesto SR Bratislava

Sídlo: Primaciálne námestie č. 1, 814 99 Bratislava 1

Štatutárny zástupca: doc. RNDr. Milan Ftáčnik, CSc., primátor

Osoba oprávnená konať v odborných veciach: Ing. Miroslav Muška,

Bankové spojenie: Československá obchodná banka, a.s.

Číslo účtu: 25829413/7500

IČO: 603481

DIČ: 2020372596

IČ DPH: nie je platiteľom DPH

(ďalej v texte len „objednávateľ“)

a

Zhotoviteľ:

Energetické centrum Bratislava

Sídlo: Ambrová 35

Štatutárny zástupca: Ing. Marcel Lauko PhD., riaditeľ

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s. , Bratislava

Číslo účtu : 262 204 1906/1100

IČO: 31 794 947

DIČ: 2021458197

IČ DPH: SK2021458197

(ďalej v texte len „zhotoviteľ“)

Preambula

Iniciatíva Európskej komisie „Dohovor primátorov a starostov“ je hlavné európske hnutie združujúce mestá a regióny, ktoré sa dobrovoľne zaviazali zvýšiť na svojom území energetickú účinnosť a využitie obnoviteľných zdrojov energie. Na základe uznesenia Mestského zastupiteľstva hlavného mesta SR Bratislavy č. 545/2012 z 26. 4. 2012 sa signatárom Dohovoru primátorov a starostov stalo aj hlavné mesto Slovenskej republiky Bratislava. Hlavným cieľom iniciatívy je do roku 2020 na území prístupujúcich miest a obcí znížiť emisie CO₂ o 20 percent využívaním obnoviteľných zdrojov energie a zvyšovaním energetickej efektívnosti. V rámci Dohovoru primátorov a starostov je potrebné do jedného roka od pristúpenia vypracovať strategický dokument tzv. Akčný plán trvalo udržateľnej energie, ktorého súčasťou je vyhotovenie energetickej bilancie mesta, emisnej inventúry, analýz a návrhov opatrení v jednotlivých sektoroch: budovy, doprava, verejné osvetlenie, centrálna

zásobovanie teplom, miestna produkcia elektriny, územné plánovanie, verejné obstarávanie a spolupráca s občanmi a zainteresovanými skupinami.

Článok 1 Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok zhotoviteľa vypracovať za podmienok a v rozsahu uvedených v tejto zmluve **Akčný plán trvalo udržateľnej energie hlavného mesta SR Bratislavy a spracovanie projektu** na realizáciu štúdií, posudkov a manažmentu procesu úspory energií, zavedenia obnoviteľných zdrojov energií a zníženia tvorby emisií pri výrobe energií, doprave, odpadového hospodárstva pre čerpanie finančných prostriedkov z finančného nástroja EIB ELENA. **(ďalej len „dielo“)**.
2. Objednávateľ sa zaväzuje riadne zhotovené dielo od zhotoviteľa prevziať, zaplatiť zhotoviteľovi dohodnutú cenu diela a poskytnúť zhotoviteľovi potrebné spolupôsobenie.

Článok 2 Rozsah a spôsob spracovania diela

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť dielo v rozsahu uvedenom v Prílohe č. 1 k tejto zmluve „Opis predmetu zákazky“, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy. Obsah jednotlivých častí musí zhotoviteľ konzultovať s objednávatelom a riadiť sa jeho odporúčaniami a požiadavkami.
2. Zhotoviteľ zhotoví dielo vo vlastnom mene, na vlastné náklady a na vlastnú zodpovednosť a nebezpečenstvo a odovzdá ho objednávatelovi v písomnom vyhotovení v počte 4 vyhotovení a 1 vyhotovenie na CD nosiči. Objednávateľ a zhotoviteľ spíšu pri odovzdaní a prevzatí diela protokol o prevzatí diela.
3. Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť dielo riadne a včas. Riadnym zhotovením diela sa rozumie, že dielo bude ku dňu jeho odovzdania bez právnych či faktických väd, v súlade s touto zmluvou a všeobecne záväznými právnymi predpismi a že bude použiteľné na dohodnutý účel, ktorým je Dohovor primátorov a starostov miest a obcí. Včasným vykonaním diela sa rozumie jeho vykonanie a odovzdanie v lehote uvedenej v článku 3 tejto zmluvy. Ak zhotoviteľ nevykoná dielo riadne a včas, je v omeškaní.

Článok 3 Lehota na zhotovenie diela

Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť dielo uvedené v článku 1 tejto zmluvy spracované v rozsahu podľa článku 2 ods. 1 tejto zmluvy a odovzdať ho objednávatelovi v lehote do **30.10.2013**

Článok 4 Cena za dielo

Cena za dielo v rozsahu podľa tejto zmluvy je určená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov na základe cenovej ponuky zhotoviteľa takto:

celková cena diela bez DPH 49 500Eur

DPH 9 900 Eur

celková cena diela s DPH **59 400 Eur**.

Článok 5 Platobné podmienky

1. Zhotoviteľ bude fakturovať objednávatelovi dohodnutú cenu za zhotovenie diela podľa článku 4 tejto zmluvy po jeho protokolárnom odovzdaní a prevzatí objednávatelom.
2. Splatnosť faktúry je 30 kalendárnych dní od jej doručenia objednávatelovi. V prípade, že splatnosť faktúry prípadne na deň pracovného pokoja, bude sa za deň splatnosti považovať najbližší nasledujúci pracovný deň.

3. Za deň úhrady sa považuje deň odpísania finančnej čiastky z účtu objednávateľa.
4. Zálohové platby ani platbu vopred objednávateľ neposkytne.
5. V prípade, že faktúra nebude obsahovať všetky potrebné náležitosti, preruší sa plynutie lehoty splatnosti faktúry, objednávateľ ju vráti zhotoviteľovi do 5 pracovných dní na opravu a doplnenie a upozorní ho na vzniknutú skutočnosť. Nová lehota splatnosti začne plynúť doručením novej faktúry.

Článok 6 Vlastnícke právo

1. Zhotoviteľ zhotoví predmet zmluvy vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.
2. Vlastnícke právo k zhotovenému dielu prechádza na objednávateľa odovzdaním predmetu zmluvy objednávateľovi a zaplatením dohodnutej ceny.

Článok 7 Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Zmluvné strany sa zaväzujú poskytovať si počas plnenia predmetu zmluvy potrebnú spoluprácu a súčinnosť.
2. Zhotoviteľ je povinný zhotoviť dielo v súlade s osnovou pre spracovanie takýchto dokumentov, v zmysle pokynov na spracovanie dokumentov Dohovoru primátorov a starostov a postupov pre vypracovanie Akčného plánu pre udržateľnú energiu a východiskovú inventarizáciu emisií podľa metodiky spracovania SEAP (Sustainable Energy Action Plan) Európskej komisie s ohľadom na špecifické podmienky objednávateľa, t. j. na úroveň samosprávy hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a jeho mestských častí.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú zachovávať mlčanlivosť o informáciách, o ktorých sa dozvedeli pri realizácii predmetu zmluvy. Žiadne informácie spojené s predmetom zmluvy nesmú byť použité na iné účely ako je definované v tejto zmluve a nesmú byť poskytnuté tretej osobe, a to ani po skončení právneho vzťahu založeného touto zmluvou. Strany zmluvy sú si zároveň vedomé právnych následkov porušenia tejto povinnosti.

Článok 8 Zmluvné pokuty a úroky z omeškania

1. V prípade omeškania zhotoviteľa s odovzdaním predmetu zmluvy v dohodnutej lehote podľa článku 3 tejto zmluvy, sa zhotoviteľ zaväzuje zaplatiť objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z dohodnutej ceny diela, a to za každý deň omeškania až do jeho prevzatia objednávateľom.
2. V prípade omeškania objednávateľa s plnením peňažného záväzku sa objednávateľ zaväzuje zaplatiť zhotoviteľovi úroky z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania úhrady.
3. Ak zhotoviteľ spôsobil porušením povinností, zaistených zmluvnou pokutou, objednávateľovi škodu, objednávateľ je oprávnený požadovať jej náhradu.
1. Na účely tejto zmluvy sa za okolnosti vylučujúce zodpovednosť prijíma právna úprava podľa § 374 Obchodného zákonníka.
4. Ak sa splnenie tejto zmluvy stane nemožným pre okolnosti vylučujúce zodpovednosť, zmluvná strana, ktorá sa bude chcieť odvolať na takéto okolnosti, bude mať právo odstúpiť od tejto zmluvy po zaslaní písomného oznámenia druhej zmluvnej strane. Účinky odstúpenia nastanú dňom doručenia oznámenia.

Článok 9 Odstúpenie od zmluvy

1. Objávateľ má právo odstúpiť od zmluvy v prípade, že zhotoviteľ mešká s odovzdaním diela viac ako 60 kalendárnych dní po uplynutí lehoty na dokončenie diela uvedenej v článku 3 tejto zmluvy.
2. Zhotoviteľ je oprávnený od zmluvy odstúpiť v prípade, ak objednávateľ odmietne poskytnúť potrebné spolupôsobenie a plnenie podmienok tejto zmluvy, ktoré by podstatným spôsobom znemožňovalo

zhotoviteľovi plniť podmienky uvedené v tejto zmluve. Tieto okolnosti musí zhotoviteľ podrobne dokladovať a špecifikovať.

3. Odstúpenie od zmluvy musí byť oznámené druhej zmluvnej strane písomne, s uvedením dôvodu, pre ktorý zmluvná strana od zmluvy odstupuje. Účinky odstúpenia nastávajú ku dňu doručenia oznámenia o odstúpení druhej zmluvnej strane.
4. Odstúpením od zmluvy sa zmluva zrušuje dňom účinnosti odstúpenia. Odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti zmluvných strán okrem nárokov na náhradu škody, nárokov na zmluvné alebo zákonné sankcie.

Článok 10 **Záverečné ustanovenia**

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle objednávateľa.
2. Vzťahy v tejto zmluve výslovne neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.
3. Táto zmluva môže byť ukončená písomnou dohodou zmluvných strán.
4. Zmeny a doplnenia tejto zmluvy môžu byť vykonané len na základe očíslovaných písomných dodatkov podpísaných zmluvnými stranami. Dodatky sa po podpísaní stávajú neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.
5. Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) originálnych vyhotoveniach, každá zmluvná strana obdrží dve (2) vyhotovenia..
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzavreli slobodne a vážne, nie v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, s jej obsahom sa oboznámili a porozumeli mu, nemajú proti obsahu a forme žiadne námietky a výhrady, a na znak súhlasu ju potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.

Príloha č. 1 Opis predmetu zákazky

V Bratislave dňa 01.08.2013

V Bratislave dňa 17.07.2013

Za objednávateľa:

Za zhotoviteľa:

v. r.

v. r.

.....
doc. RNDr. Milan Ftáčnik, CSc.
primátor hlavného mesta Slovenskej republiky
Bratislavy

.....
Ing. Marcel Lauko PhD.
riaditeľ

OPIS PREDMETU ZÁKAZKY:

Predmetom zákazky je spracovanie a dodávka Akčného plánu trvalo udržateľnej energie v súlade s pokynmi na spracovanie v rámci dokumentov Dohovoru primátorov a starostov, ktorého súčasťou je vyhotovenie energetickej bilancie mesta, emisnej inventúry, analýz a návrhov opatrení v jednotlivých sektoroch: budovy, doprava, verejné osvetlenie, centrálné zásobovanie teplom, miestna produkcia elektriny, územné plánovanie, verejné obstarávanie a spolupráca s občanmi a zainteresovanými skupinami. Súčasťou zákazky je spracovanie projektu na realizáciu štúdií, posudkov a manažmentu procesu úspory energií, zavedenia obnoviteľných zdrojov energií a zníženia tvorby emisií pri výrobe energií, doprave, odpadového hospodárstva pre čerpanie finančných prostriedkov z finančného nástroja EIB ELENA.

Inventarizácia emisií bude pozostávať:

Analýza súčasnej úrovne spotreby energie a identifikácia hlavných zdrojov emisií CO₂. Inventarizáciu je potrebné vykonať k určitému obdobiu, ktorým sa stanoví východisková úroveň emisií a od nej sa bude počítat dosiahnutá úspora (zníženie) až do roku 2020.

sektory emisnej inventarizácie sú:

A. Konečná spotreba energie.

BUDOVY, ZARIADENIE/VYBAVENIE A VÝROBNÉ ODVETVIA:

- Budovy orgánov miestnej správy, zariadenie/vybavenie
- Terciárne budovy (budovy iné ako budovy orgánov miestnej správy), zariadenie/vybavenie
- Obytné budovy
- Mestské/obecné verejné osvetlenie
- Výrobné odvetvia (s výnimkou odvetví zaradených do európskeho systému obchodovania s emisnými kvótami EÚ - ETS)

DOPRAVA:

- Vozový park orgánu miestnej správy
- Verejná doprava
- Súkromná a obchodná doprava

B. Emisie CO₂ alebo ekvivalentu CO₂

BUDOVY, ZARIADENIE/VYBAVENIE A VÝROBNÉ ODVETVIA:

- Budovy orgánov miestnej správy, zariadenie/vybavenie
- Terciárne budovy (budovy iné ako budovy orgánov miestnej správy), zariadenie/vybavenie
- Obytné budovy
- Mestské/obecné verejné osvetlenie
- Výrobné odvetvia (s výnimkou odvetví zaradených do európskeho systému obchodovania s emisnými kvótami EÚ - ETS)

DOPRAVA:

- Vozový park orgánu miestnej správy
- Verejná doprava
- Súkromná a obchodná doprava

INÉ:

- Odpadové hospodárstvo
- Hospodárenie s odpadovými vodami

C. Miestna výroba elektrickej energie a zodpovedajúce emisie CO₂

Miestne generovaná elektrická energia (s výnimkou závodov pokrytých ETS a všetkých závodov/jednotiek > 20 MW)

- Veterná energia
- Energia z fotovoltických článkov
- Kombinovaná výroba tepla a energie
- Iné

D. Miestna výroba tepla/chladu (diaľkové vykurovanie/chladenie, zariadenia na kombinovanú výrobu energie a tepla...) a zodpovedajúce emisie CO₂

Miestne generované teplo/chlad [MWh]

- Kombinovaná výroba tepla a energie
- Zariadenie(-a) na diaľkové vykurovanie
- Iné